

大癡黃翁在勝國時以山水馳聲東  
南其博學惜為畫所掩而至三教之人  
雜然問難翁論辯其間風神疎逸  
口如縣河今觀其畫亦可想見其標  
致筆法筆法深得董巨之妙此卷全  
在巨然風韻中來後尚有一時名輩  
題後歲久脫去獨此畫無恙豈翁在  
仙之靈而有以護持耶耶舊在余不既矣

---

## 富春居荣誉 Honors of Fu Chun Ju

**2020**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

**2021**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

**2022**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

荣获黑珍珠餐厅指南“黑珍珠一钻餐厅”

Awarded One Diamond by Black Pearl Restaurant Guide

**2023**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

荣获黑珍珠餐厅指南“黑珍珠一钻餐厅”

Awarded One Diamond by Black Pearl Restaurant Guide

**2024**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

荣获黑珍珠餐厅指南“黑珍珠一钻餐厅”

Awarded One Diamond by Black Pearl Restaurant Guide

**2025**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

荣获黑珍珠餐厅指南“黑珍珠一钻餐厅”

Awarded One Diamond by Black Pearl Restaurant Guide

**2026**

荣获北京米其林指南“米其林一星餐厅”

Awarded One MICHELIN Star by MICHELIN Guide Beijing

---

---

## 富春居 Fu Chun Ju

公元二零一九年二月一日，富春居餐厅开业。多年里，富春居以粤为蕴，坚持“食材为先，然后技至”的美食理念以待真客，弘扬中华饮食文化。

Fu Chun Ju Restaurant, established on February 1st, 2019, stands as a culinary gem dedicated to preserving the rich heritage of Cantonese cuisine. Since its inception, the restaurant has remained committed to the guiding principle of "Ingredients First, Then the Techniques." This steadfast commitment underscores our unwavering belief in prioritizing the quality of ingredients, creating an exceptional dining experience that resonates with the essence of Chinese culinary traditions.

---

## 《味觉原乡·主厨之言》 Culinary Homeland, A Chef's Voice

【序】  
Foreword

有人用脚步丈量世界，我们选择以舌尖重溯来路。

生于南海潮间带的季风里，我笃信镌刻在基因中的风土烙印——新会陈皮在陶瓮中呼吸的第十年，南澳头水紫菜与浪花初遇的清晨，清远麻黄鸡羽尖凝露的破晓时分。这些被山海与岁月亲吻的食材，是粤地子民与天地对话的密码。

我们解构镌刻在祠堂石阶上的味觉记忆，用现代料理语法重组祖母灶台上的袅袅炊烟。十年功成的豉油皇不必与鹅肝违和相拥，顺德拆鱼羹自可与分子泡沫相映成趣。传统与革新从来不是非此即彼的辩题，而是镬气蒸腾中永不停歇的味觉进化。

无需赘言匠人精神，案头自有余温未散的鲮鱼脊骨为证；不必标榜创新勇气，盘中跃动的潮汕酸梅啫喱会开口说话。在这方寸白瓷间，您将遇见一位粤厨的执念——用最谦卑的姿态侍奉自然馈赠，以最从容的底气重塑岭南之味。

风味不喧，自有千钧。

While some measure the world by footsteps, we choose to retrace our journey through taste.

Born in the intertidal monsoon of the South China Sea, I firmly believe in the terroir imprinted in our DNA - the tenth year of Xinhui aged tangerine peel breathing in pottery jars, the dawn when Nanao's first-harvest seaweed meets ocean spray, the daybreak moment when Qingyuan hemp-feathered chickens wear dewdrops on their wingtips. These ingredients kissed by mountain-sea and seasons are the coded dialogue between Cantonese people and nature.

We deconstruct gustatory memories carved on ancestral hall steps, reconstructing grandmother's kitchen smoke with modern culinary grammar. Decade-aged superior soy sauce needn't force awkward embraces with foie gras, Shunde fish head soup naturally harmonizes with molecular foam. Tradition and innovation were never binary oppositions, but the ceaseless evolution of taste amidst the wok's fiery breath.

No need to preach craftsmanship - leftover dace spines on the cutting board testify with residual warmth. No requirement to flaunt innovation - the dancing Chaozhou plum gelée on the plate speaks volumes. Within these porcelain boundaries, you'll encounter a Cantonese chef's obsession: serving the gifts of nature with utmost humility while confidently reinventing Lingnan's flavors.

Flavor speaks softly, yet carries the weight of the ages.

富春居主厨  
Executive Chef of Fu Chun Ju

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收15%服务费。

## 前叙 APPETIZERS

藏素书阁 (醋竹子、橙味山楂、梳衣白菌) 98 位 / person

Vegetarian Platter (Pickled Cucumber,  
Orange-infused Hawthorn, White Mushrooms)

花雕酒浸罗氏虾 48 位 / person

Marinated Roche Shrimp with Chinese Yellow Wine

雪花鸭肝温泉蛋 58 位 / person

Soft-boiled Egg with Duck Liver

梅子黑猪小肉排 138 份 / portion

Marinated Black Pork Ribs with Plum Sauce

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

酥炸嫩脂豆腐粒  
Crispy Bean Curd

98 份 / portion

温拌南阳带皮牛排肉  
Warm Tossed Nanyang Skinned Beef Ribs  
with Garlic & Chilies

98 份 / portion

烤椒东海海蜇花  
Marinated East China Sea Jellyfish Flowers  
with Roasted Peppers

128 份 / portion

麻辣慢炖雪花和牛舌  
Marinated Beef Tongue with Chilies

168 份 / portion

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

香辣松露酱拌笋衣

98 份 / portion

Bamboo Shoots with Spicy Truffle Sauce

香芋茸蜂巢虾饺酥

128 份 / portion

Crispy Shrimp Dumplings Pastry with Taro Puree

红葱花生油捞手撕鸡

138 份 / portion

Hand-Shredded Chicken with Shallots & Peanut Oil

葱油皮蛋豆腐

98 份 / portion

Cold Tofu with Preserved Eggs & Scallion Oil

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

老坛泡菜汁梳衣翠笋

98 份 / portion

Asparagus Lettuce in Aged Pickling Brine

京葱湖羊卤汤肴肉

128 份 / portion

Cold Mutton Meat with Scallions

咸牛乳鹅肝牛肉空气春卷

128 份 / portion

Spring Rolls with Salted Milk & Goose Liver & Beef

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 膳湯 SOUPS

干松茸老鸡汤 98 位 / person  
Double-boiled Chicken Soup with Dried Matsutake

霞浦海带炖排骨汤 98 位 / person  
Double-boiled Pork Rib Soup with Xiapu Kelp

霜皮冬瓜瑶柱汤 128 位 / person  
Double-boiled Winter Melon Soup with Dried Scallop

老年陈皮炖深海老虎斑骨汤 98 位 / person  
Double-boiled Deep-sea Grouper Bone Soup  
with Aged Tangerine Peel

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 主厨主味 CHEF'S SPECIALTIES

炸酿芝麻蟹钳虾

98 位 / person

Deep-fried Stuffed Crab Claw with Shrimp & Sesame

牛肝菌炒凤尾虾球

268 份 / portion

Stir-fried Phoenix-Tailed Shrimp Balls  
with Fresh Boletus

江门豆豉辣椒炒雪花牛菲力

598 小份 / small portion

Stir-fried Wagyu Beef Fillet  
with Jiangmen Black Beans & Chili

898 大份 / large portion

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

梅江老陈皮炆万绿湖黄金鳗

Braised Golden Eel from Wanlv Lake  
with Meijiang-Aged Tangerine Peel

298 小份 / small portion

598 大份 / large portion

荔浦芋头扣肉（配米饭）

Braised Pork Belly  
with Lipu Taro & Fermented Bean Curd Sauce  
(Served with Steamed Rice)

98 位 / person

荔茸香酥蟹盒

Deep-fried Crispy Crab Meat Puffs with Taro Puree

98 位 / person

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

红腐乳炆海参狗仔豆

Braised Sea Cucumbers & Velvet Beans  
with Fermented Bean Curd Sauce

398 小份 / small portion

798 大份 / large portion

瑶柱肉汤煮九龙镇腐竹皮

Simmered Kowloon Town Tofu Skin  
in Dry Scallops and Meat Broth

128 份 / portion

陈年萝卜干烧土猪肉辽参

Braised Sea Cucumbers with Pork Meat & Aged  
Preserved Radish

298 位 / person

河源客家黑猪肉酿豆卜

Heyuan Hakka-style Black Pork Meat  
Stuffed Tofu Puffs

118 小份 / small portion

168 大份 / large portion

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

吊烧云浮小乳鸭

138 只 / whole

Roasted Yunfu Baby Duck

虾籽红烧豆腐

168 份 / portion

Braised Tofu with Shrimp Roe

沙姜煎熟成麻黄鸡腿肉

238 份 / portion

Pan-fried Qingyuan Chicken  
with Wild Ginger & Scallion

豉油皇五年狮头鹅掌

138 只 / whole

Braised 5-year-old Lionhead Goose Webs  
in Supreme Soy Sauce

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 海鮮 SEAFOOD

牛肝菌海盐煎炒黑金鲍甫

698 份 / portion

Pan-seared Black Abalone  
with Fresh Boletus & Sea Salt

泰雕黄蛋汁蒸红毛蟹

1,388 份 / portion

Steamed King Crab  
with Egg Custard & Chinese Rice Wine

蒜香豉辣生炒大红龙虾

1,388 份 / portion

Stir-fried Rose Lobster  
with Garlic and Spicy Black Bean Sauce

天津冬菜黄贡椒蒸东星斑

1,488 条 / whole

Steamed Red Spotted Grouper  
with Tianjin Preserved Winter Vegetable  
& Huang Gong Chili

客家咸菜姜葱蒜爆炒金钱鳝片

368 份 / portion

Stir-fried Sliced Eel with Preserved Vegetables,  
Ginger, Garlic & Scallion

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

鲜椒百合炒老虎球 298 份 / portion  
Stir-fried Grouper Balls with Fresh Chili & Lily Bulbs

老陈皮鸡油肉沫蒸老虎斑腩件 268 份 / portion  
Steamed Grouper Belly  
with Minced Pork, Chicken Oil & Aged Tangerine Peel

油盐水煮老虎斑肉 238 份 / portion  
Poached Grouper Fillet in Salt Water with Oil

XO 酱姜葱啫老虎斑肉 298 份 / portion  
Clay-pot Grouper Fillet  
with XO Sauce, Gingers & Scallions

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 紅肉 RED MEATS

咖喱汁炆焗雪花牛腩煲 (赠米饭)

398 份 / portion

Braised Beef Brisket with Curry Sauce  
(Served with Steamed Rice)

广式酱香梅头叉烧

198 份 / portion

Barbecued Pork in Traditional Cantonese Style

神湾菠萝咕嚕肉

158 份 / portion

Sweet & Sour Pork with Shenwan Pineapple

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

豆豉香辣炆牛金钱

238 份 / portion

Braised Beef Tripe with Chili & Black Bean Sauce

香菇海鲜蒸黑毛猪肉饼

198 份 / portion

Steamed Pork Meat Patty with Mushrooms & Seafood

客家咸菜炒雪花牛舌尖

168 份 / portion

Stir-fried Beef Tongue with Hakka Preserved  
Vegetables

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 海味 SEAFOOD

老陈皮鲍汁扣辽参

298 位 / person

Braised Sea Cucumber in Abalone Sauce  
with Aged Tangerine Peel

新会陈皮扣十二头半干鲍鱼

498 位 / person

Braised 12-Head Semi-Dried Abalone  
with Xinhui Tangerine Peel

蠔皇 10 头扣许榕溏心鲍

1,688 位 / person

Braised Xurong Abalone in Supreme Oyster Sauce

瑶柱鸡汤烩印度尼西亚黄花胶（四位用）

1,688 份 / portion

Braised Indonesian Golden Fish Maw  
with Dried Scallops in Chicken Broth  
(for 4 persons)

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 蔬食 VEGETABLES

海味煮霜皮冬瓜

198 份 / portion

Stewed Winter Melon with Assorted Seafood

瑶柱炆节瓜件

188 份 / portion

Braised Hairy Gourd with Dried Scallops

黑豚肉沫煮上海青

98 份 / portion

Braised Minced Black Pork  
with Shanghai Baby Bok Choy

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

金银蛋煮鹤斗白菜仔

138 份 / portion

Braised Baby Bok Choy  
with Salted Egg Yolk and Preserved Egg

腐乳啫油麦菜

128 份 / portion

Stir-fried Leaf Lettuce  
in Fermented Bean Curd Sauce

蟹肉鲜汤煮豌豆苗

158 份 / portion

Simmered Pea Sprouts in Crab Meat Broth

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 主食 NOODLES & RICE

XO 酱炸萝卜米糕

168 份 / portion

Deep-fried Turnip Cake with XO Sauce

顺德炒米粉

198 份 / portion

Wok-fried Rice Noodles in Shunde Style

松茸炆锅面

48 位 / person

Stir-fried Matsutake Noodles in Broth

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

瑶柱蛋白炒饭

198 份 / portion

Fried Rice with Scallop & Egg White

素担担面

48 位 / person

Spicy Dandan Noodles

海鲜汤泡脆米饭

98 位 / person

Crispy Rice in Seafood Soup

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。

## 甜品 DESSERTS

传统杨枝甘露 58 位 / person  
Mango Puree with Pomelo & Sago

富春居杏汁豆腐 58 位 / person  
Almond Pudding

梅江陈皮原颗红豆沙 58 位 / person  
Red Bean Paste with Tangerine Peel

姜汁撞奶 58 位 / person  
Ginger Milk Pudding

冰花炖官燕 398 位 / person  
Stewed Bird's Nest with Crystal Sugar

---

If you have any allergies or dietary restrictions, please speak to a member of our team about your requirements before ordering. Prices are in RMB and subject to 15% surcharge.

敬请于点单时告知我们您的过敏源或饮食禁忌。所有价格以人民币结算，需另加收 15% 服务费。